Ts 18J-1

Fol. 28. Recto: 28 lines, top mutilated, several holes in document. A writ of indemnity. Petahiah ha -zaken b. Yeshuah (full name:

exhorted for not carrying out his marri ge proposal to sitt al-unized h (ful and no addition of his marriage with here.

As postported for not carrying out his marri ge proposal to sitt al-unized h (ful and no addition). The kiddushin ceremony had been held during Iyya r 1498 sel., and the missuiin was to have taken to place during Shabuoth of the same year; this time had now elapsed. Action was now demanded in accordance with the money clause in the engagement contract (polytic w).

Petahiah explains that all his money is tied up in investments

a nd therefore asks a postponement until after the autumn holidays (i.e., Tishre 1499 als)

he claims that he dearly loves the girl, and that he does not wish to forsake her.

The postponement is granted. Petaliah then binds himself over to sitt al-muizzah in the amount of 10 dinars; the only thing that will free his from this debt is consummation of his marriage with here.

As 1498 sel. = 1187 G.E., in cairo (apply the postported apply of postported apply)

Signero: Solomon b. Zakai, خ در در در مرمد ن Yepheth b. Shelah.

TS 18J-1

rol. 28. Verso: 19 lines, mutilations as in recto. A writ in which it is acknowledged that Sitt al-Mudizah has received from Petahiah ha-Zaken and has received from Petahiah ha-Zaken arus.

(i.e., the engaged one)—for these individuals of same folio, recto—the sum of 5 1/2 dinars, and has freed him of the obligation of paying the remaining 4 1/2 d. Date: 12 Tebeth 1499 Sel. = 118_ C.E., in Cairo () 20003 ADAL The Dank of the obligation of paying the remaining

Signers: Todah b. Moses ha-Mumheh, Mebasser ha-Melamed b. Eli.

Fol. 2 8 (recto)

SIG YIKUL LIK X 14 61 8K1 2370 P MADI MINK3! 7 [mal > 8] BK

28 a ב עדות שהיתה בפנינן אנו (העדין שחתומים לפמה כן הוה 2. (חצר אלינא אלש) יך אבר אלפתח אלחלבי מי פתחיה הזקן בר 3. (צר ישועה הז)פן נע בחצרחנא וכועב בסבב אל יתומה סח 4. אלמפזוח ברח כגק פר'ור' שלת חזקן נע בר עובדים חזקן נע 5. אלחי באן עקד מלקידושין חדש איאר שנח אחצח 8. עלי אן יכון זפאפהא עליה פים חג השבועות בן אלטנה אלטעינה ל. ותאכר דלך ען אלטיעאד אל...ון וקצ אלאתפאק מעה עליה 8. ואלתמם מנה חתפים מא באן מקדר ענד עקד אלקידושין באל פ. שרום אלמתפסנה שפר אירומין אלמכתחב בינהפא פאעחדר 10. בוקוף חאלה פי מכסבה ותקציר מא בידה עמא יחתאג אליה לנפקה 11. אלעדם וכא יחבעהא ושמב ארגא אלאמר פי דלך אלי מגלןמעין 12. בחכם רגכחה פי אליתומה אלפ(דב)ורה וכונה לא יותר תרכהא 13. ווקע אלאקחצאד פי דלך עלי שהר אלמועדים מן חשרי שנח 14. אחצם בלג אללה מעלי אליהא פי אמן וסלאמה וקאל לנא אנן 15. החומי ממה אלשיך אבו אלפחת פ' מחחיה הזקן בר ישועה בל הנזכר 16. אלאן אשח דר עלי ואקנו מני קנין שלם ואכחבו ואכחמן עליי 27. בכל לישאני דזכותא אן עלי וענדי וכאלץ מאלי פפח אלמעזוה 18. ארומתר דא מן מלעין מלומזן מלב)יד אלמצרי מלמחקק עטרח 19. דגמניר מצריח בחורת חוב גמור ומלות זקופת לא יבריני מן 20. דלך אלא אל דכול כחדה אלצביה פת אלמעוות דא בהדש תשפי 22. כדלך קנין גפור תפור בכלי חכשר לקנות כו בלשון מעכשיו 23. ברצונו בלי אונם כלל ובביסול (כל) מודעל ווואי וכחבנא דלא 24. כאסמכתא ודלא כשופסי דששרי אלא כתיזוק כל שטרי אוריתא מזרזי 25. וכאן דלך פי אלתאפע עשר פחדש אם שנה אחצק לשפרוח 26. כעיר אלקאהרה דממיכה לפסטאם פצרים דעל נהר נילום מוחבה 27, זמה דהוה קדשנא כתבנא והתשנא לזכו שריר ובריך וסיים

מלמה ביר זכאי נע יעלש) בר צ... (ה)חבר כע יפח בר שלה נע

- מודקתא דהות כאנפנא אנן מחדי דחתמות: .:
- 2. יד' נא) לתחא פי אלחאני עשר מחדש פבח
 - 3. (בנח) אחדם לפטרות באלקאחרה רסמיבה
- 4. (לפס) מאם מצרים דעל נחר נילום מוחבת כן מוח
 - 6. ... כא מן פה אלמעזוה ברה פ' שלה הזקן בע
 - 6. ... באסן ה...
 - 7. מערפה כהא אנהא קבצה וחסלפת פן אלשיך
 - 8. אכי אלעחת אלחלמי מ' מחחיה הזקן הארום(בר)
 - פ, י ועה חזקן כע מצאלתה אללומא אלחום להא
- מן אלעין במסק דראניר ונצף 10 אלשטר מן אלעין במסק דראניר ונצף
 - 11. ואכראתה מן חחמה אלפבלג והו ארבעה דכאניך ונצף
 - 12. (א) ברא תאם פאדל קאסע באובד אלאכארי
 - 13. ואחקנהא לים כאלאסנאדאת ולא בפצאדיד אלכתב
- 14. ולם יכק לחא פי גהתה חק פן אלחקוק ולא שי מן אלאשיא
 - 15. זלא ימין ולא חרם שחם וכהכת לה חדא אלאברא
 - 16. כידה לליום ומא בעדה ומה דהוה קדמנא כתבנא
 - 17. וחתפנא לזכו ולראיה שריר (וכריר) וקיים

הודה כלה ממה הממחה נעלם מבנר המלמר כר עלי זצל ידלא